

立法局九月選舉

明日接受提名

副布政司陳祖澤今日(星期四)宣布，本年九月二十二日舉行的立法局選舉明日(星期五)起接受候選人提名，至八月十六日止。

提名表格及供候選人參考的指引在各區政務處及選舉事務處派發。

候選人可在提名期間逢星期一至五辦公時間內把提名書送交有關的選舉主任或助理選舉主任。

提名書可由候選人親自遞交，或由其提名人或贊成人遞交。

陳祖澤在記者招待會上解釋說，當局已委出多個政務專員出任區議會組別的選舉主任，而市政局及區域市政局的秘書則獲委為兩個特別組別的選舉主任。

選舉事務處首席行政主任(選舉事務)則出任所有功能組別的選舉主任。

每名候選人只可獲提名參與一個選舉團或功能組別的競選，其提名書須由一名提名人和一名贊成人簽署。假如參與選舉團區議會組別或特別組別的選舉，提名書尚須由該組別另三個登記選民簽署；如屬功能組別的選舉，則須由該組別另八名登記選民簽署。

陳祖澤說：「所有簽署人必須為有關選民組別的登記選民，而每一簽署人最多只可提名與該組別所佔議席同等數目的候選人。」

在九月的選舉中，選舉團將佔十二個議席，包括十個由區議會構成的組別和兩個特別組別。

其餘十四位議員將由九個功能組別選出。與一九八五年相比，今年增設了兩個議席，新的會計界和衛生界選舉人分組各佔其一。另外，醫學界選舉人分組的選舉權亦已擴展至包括牙醫。

選舉保證金由一九八五年選舉時訂定的二千元增至四千元，目的是維持收取保證金的阻遏作用。

為追上通貨膨脹，選舉團的選舉開支最高限額由一萬元增至一萬二千元；而功能組別的選舉開支最高限額則由三萬元增至三萬六千元。

在選民登記方面，陳祖澤說明日出版的正式選民登記冊載有六萬一千五百一十九名登記選民。他們全都有資格在即將舉行的立法局選舉中投票。

選民人數數目較八五年增加一萬四千四百四十一人。增加的選民主要來自下列的功能組別：

新增設或擴展的功能組別	一九八五年	一九八八年	增加人數
會計界	1	1,588	1,588
醫學界	2,933	3,540	607
衛生界	1	1,025	1,025
現有功能組別	19,850	19,880	30
教育界	34,182	35,400	1,218
工程、建築、測量及都市規劃界	2,314	3,103	789

其他大部分現有功能組別的選民人數較一九八五年有輕微增加。

陳祖澤說：「除卻兩個新選舉人分組及擴展的醫學界功能組別增加的選民外，選民人數仍增加了二千二百八十八人（即百分之五）。」

署理港督霍德巡視福利設施

署理港督霍德爵士今日（星期四）巡視幾處為老人及兒童提供的福利設施。

霍德爵士在社會福利署署長黃錢其濂和署理助理署長（家庭福利）馮家正陪同下首先參觀了九龍塘陳昆棟頤養之家護理安老院。

該院是亞洲婦女協進會的附屬機構，為因個人、社交或健康理由而需要住宿服務的老人提供一百個護理宿位及五十個安老宿位。

有關人員除向霍德爵士簡報該院的情況外，亞洲婦女會主席林漢英和該院院長楊懷曾並陪同巡視。

稍後，霍德爵士前往新界沙田沙角邨新九龍婦女會開辦的沙角幼兒院。

該院為一百名兩歲至六歲的兒童提供日托學前服務。

新九龍婦女會會長楊舒振聲和該院主任劉碧儀並向霍德爵士講述有關配合兒童成長的課程。

最後署理港督巡視區內一所由社會福利署管理的兒童院。

該院可容納四十名三歲至八歲的兒童。這些兒童或被遺棄、或為孤兒，或因種種其他原因未能受家人照顧。

該院為六歲以下兒童提供學前服務；至於適齡入讀小學的兒童則獲安排進入區內小學。

兒童於課餘時間及周末均有康樂及戶外活動。

該院院長黎趙曼麗向霍德爵士講述院舍的情況時表示，有關人員均竭盡所能為兒童提供一個關懷、溫馨及可愛的環境以配合兒童的成長及發展。

霍德爵士在巡視該院時，更看到為院內年紀較大的兒童提供的特備暑期活動。

編輯注意：霍德爵士參觀福利設施之圖片稍後經傳真機發放。

康樂體育局公布 學校體育報告書

康樂體育局主席胡法光今日（星期四）表示，鼓勵學齡青年和工作成人參加運動的長期發展工作，需要合資格的人員參與策劃和執行教育和運動方面的政策。

胡氏今晨在記者招待會上發表該局新出版的「學校體育」報告書詳情，並表示該局亦研究了引進體育和體育科學，分別作為可評核科目和可評審學位課程的需要及可行性。

他說：「我知道這是一個複雜的問題，並相信這份報告書將引起各有關方面的認真研討。」

「康樂體育局一向關注各學校的體育課程和各類運動的質和量。」

他續說：「我們相信提供這類體育活動是均勻全才教育的重要部分，有見及此，該局於一九八六年四月委任一個由專門人才組成的工作小組來研究這個問題。」

他說，工作小組已擬訂多項建議，經康樂體育局審議後呈交政府考慮。

報告書共有八章，詳載上述主題及列明各項建議。研究範圍包括由小學學前教育至專上教育的各個程度，以至體育界人士的就業機會。

報告書列出在不同求學階段提供體育和各類運動的問題，並提出有關推廣該等活動的有關事宜。

工作小組在進行研究時已諮詢本地及海外專家和專業人士的意見。

康樂體育局體育工作小組主席葉文慶醫生在記者招待會上指出，雖然各界早已公認體育與課外體育活動的好處，但體育科仍被視為課程中的次要科目。

她說：「因此，對運動真正有興趣的人士，往往為了達致更高的學術成就而放棄興趣，或因缺乏設施及指導而受到阻撓。」

她指出，若要策劃一個更好的教育制度，便需對「學校體育」進行一次全面的研究。

葉醫生在解釋該報告書的詳情時表示，該工作小組在處理體育和教育的關係時，將研究局限於由小學學前至專上程度的院校教育制度範圍內。

她說，學生參與校內各類運動的形式有三種：學校課程中訂定的體育科、課外活動、專上程度的專業體育研究。

她進一步闡釋說：「在幼稚園方面，我們研究了有關為學童提供體能活動機會的事宜。我們注意到，由於幼稚園是私營的，在監察幼稚園所提供的有關設施標準方面，有很多限制。」

「我們建議必須為幼稚園遊樂場釐訂強制性的規定，並以之作為長期目標。」

「現時可行的改善辦法包括向家長提供有關幼稚園的資料，修改體能活動時間表，以及由教育署督學提供更多指導。」

至於小學方面，她說學校體育包括為小學低班生而設的簡化遊戲，以及為小學高班生而設的體育科，目的是為發展身體的體力協調及較後階段的運動發展基本技能。

她說：「我們認為在小學設立一個體育評核法，可鼓勵學生進修體育科，並有助於糾正某些不健康傾向如遲鈍和痴肥等。」

「我們又認為全日制學校應是促進課外活動的長遠目標。」

葉醫生表示，工作小組贊成教育署提出的數項建議，包括舉辦各種個別學校不能提供的集中辦理體育活動，但要利用各區的公共及社區設施。

至於中學體育方面，工作小組特別研究體育教師和輔導視學處的督學供應問題、體育教師的資歷，以及集中辦理和以學校為基地的名類運動等選擇。

葉醫生認為現時學校提供體育的水平總括來說未如理想；但亦注意到，由於競爭性的需求和課程限制，目前每星期編排兩節體育課的情況難以改善。

她建議提高現時合資格體育教師和體育督學的比率，以及改善合資格體育教師的訓練工作，以加強學校體育的質素。

談到發展課外體育方面，葉醫生指出工作小組建議應分兩個階段為中學生辦理一系列「普及體育」計劃。第一階段應包括由學界體育協會和香港學界體育理事會為有興趣和有天份的中學生而統一籌辦的活動；第二階段應旨在鼓勵學生最少參加一種校內運動。第二階段不應待第一階段完成就盡早實施。

她說：「有些有天份的運動員，在中學時表現得很有潛質，但在接受專上教育時，往往發覺很難繼續參加體育活動。工作小組探討可否確立一個除學業成績外，體育成績也獲承認為專上教育學院入學條件的制度。」

「在諮詢接受大學及理工教育資助委員會資助的本地專上院校後，發覺這些院校的入學競爭非常劇烈。」

「工作小組同意有關學業成績的入學條件，不應為有天份的運動員而降低。然而，在學生修讀期間，應容許有彈性的安排，以便繼續發展以達致更高運動水準，並且應該為運動員設立助學金，以鼓勵學生參與運動。」

「我們亦贊成，在香港中文大學及香港理工學院開辦建議的有關體育學位課程，尤其是香港中文大學學位課程的兼讀方式。」

她指出：「我們希望體育作為這些院校中一個學術及專業科目的重要性將會得到適當的承認。」

在研究整個教育制度提供及發展學校體育的情況之後，工作小組亦研究具有體育及有關資歷人士的就業機會，並特別關注增闢新就業機會的可能性。

葉醫生說，調查結果顯示，曾經接受體育訓練的人士在公營、志願及私營機構，都有各式各樣的就業機會。然而，體育及有關資歷仍未獲適當承認。

她補充說：「我們相信仍可提高體育及有關職位的入職資歷，從而製造更多和更佳的就業機會。」

「至於實踐工作小組的建議方面，教育署的一些建議可依照現行架構實施，其他的則可能需要詳細的長期策劃，甚或要改變家長和學生對體育的態度。」

她總結說，要順利實行這些建議，有賴本港各體育及教育團體之間的良好協調工作。這就是我們在報告書每一章終結時提及的體育聯繫。

報告書將分別送給各有關政府部門及教育機構，以便收集意見和供參考用。

康樂體育局歡迎各界表示意見。意見可寄香港干諾道中一百一十一號永安中心十二樓康樂體育局秘書處。

— 完 —

環保署公布泳灘級別

環境保護署今日（星期四）公布有關本港所有泳灘含細菌的水質級別。

該署發言人說，將泳灘水質劃分級別，目的是讓游泳的人士及市民，定期得悉各泳灘受細菌污染的情況。

環保署是根據泳灘定期水質監察計劃所得的大腸桿菌數據，釐訂泳灘的級別。

數據是過去兩個半月內，連續五次抽樣檢驗所得的中位數。有些泳灘的水質級別可能在每次公布時有所變更，這是細菌水質自然變動的現象，是由於雨水及潮汐增加或減少，令游泳範圍內的污染程度有所增減。不過，水質級別可指出本港泳灘近期的細菌污染情況，從而可預測各泳灘在最近將來的水質。

泳灘水質級別的訂定方法如下：

A級顯示在一百毫升海灘水中含有零至九十九個大腸桿菌（中位數）——水質屬良好。

B級顯示在一百毫升海灘水中含有一百至九百九十九個大腸桿菌（中位數）——水質被認為可接受。

C級顯示在一百毫升海灘水中含有一千個或以上的大腸桿菌（中位數）——水質屬於惡劣。

決定是否關閉一個海灘要視乎污染程度是否可以接受。通常來說，一個泳灘若經常被列為C級，市政局或區域市政局才會考慮關閉這個泳灘。同樣，若要考慮重新開放一個泳灘，這個泳灘需持續地被列為B級或以上。

目前環保署根據往年的水質數據，將五個泳灘——釣魚灣、青山灣、銀鑊灣、舊咖啡灣、石澳後灘列為不適宜游泳。該等泳灘受到糞便物污染，持續地不符合世界衛生組織及本港的標準，市民切勿到這五個泳灘游泳。下述水質級別表對這些泳灘標以X符號，以資識別。

荃灣區

釣魚灣
近水灣
更生灣
雙仙灣
海美灣
靚都
汀九
馬灣東灣

A B B B B B A X

屯門區

舊咖啡灣
新咖啡灣
青山灣
嘉道理灣
蝴蝶灣

A A X A X

A A X A X

A B B B B B A X

備註：X 該泳灘被列為不適宜游泳
* 非憲報公布的泳灘

由上表可見，深水灣、南灣、大清水第二灣和銀綫灣的級別已由A轉為B。這些轉變在該等泳灘細菌水質變動的正常範圍之內。

編輯注意：

如有查詢，可致電環保署署理首席環境保護主任（水質政策）林蘊盈博士。電話三一二一壹零四四。

大嶼山巴士專利權獲延長

港督會同行政局已批准新大嶼山巴士公司的申請，延長其專利權兩年，由一九九三年四月一日延至一九九五年三月三十一日。

政府發言人說，新大嶼山巴士公司現時的專利權最初於一九七九年四月獲得，為期八年。其後，港督會同行政局曾三次延長其專利權，每次為期兩年。上次是於一九八七年八月批准延長專利權至一九九三年三月三十一日。

港督會同行政局批准新大嶼山巴士公司最近的申請時，已考慮到該公司在過去十二個月的表現持續改善，尤其是在車輛維修方面。此外市民對該公司的投訴減少亦可見其服務已有改善。

工商機構電腦記錄 可供私人機構使用

政府統計處發言人今日(星期四)表示，政府統計處備有一份詳盡及最新的工商服務機構電腦記錄，記載本港約三十萬間機構的資料，可供私人機構使用。

該份記錄主要是作為該處調查商業機構的抽樣根據，而許多其他政府部門亦使用這份記錄作為宣傳、調查及研究工作的用途。

私人機構亦可使用這份記錄，查閱有關機構的無須保密資料，作為市場研究、統計調查、商業及商品宣傳等用途。

如欲使用此服務者，可向政府統計處工商服務機構記錄組申請，提供詳載無須保密資料如名稱、地址、主要業務類別及僱員人數的影印本或電腦磁帶。

是項服務的收費為：

(甲) 影印本每張二元五角；

(乙) 如需要將資料錄在申請人供應的電腦磁帶上，每次記錄二十個電腦資料單位的最低收費為三百四十元，而第二十個單位以後的單位，則每個收費十七元。

如欲查詢以上服務的詳情，可致電政府統計處機構記錄組，電話五十八二三四七六〇。

— 完 —

「太陽使者」首次活動周六舉行

由香港電台及公民教育委員會招募的「太陽使者」，將於星期六(七月三十日)在觀塘戴麟趾夫人復康院舉行首次活動。

在該項名為「太陽使者行動日」的活動上，太陽使者將與院內復康人士進行一場籃球賽和其他集體遊戲。

主持開球禮的嘉賓是潘曉輝。潘曉輝在今年年初學校運動會上遭標槍刺傷。

發。
其他主禮嘉賓為香港電台第二台節目總監張文新，及公民教育委員會委員陳振

編輯注意：

歡迎派員拍攝「太陽使者行動日」。活動於星期六上午十一時在茶果嶺復康徑觀塘戴麟趾夫人復康院舉行。記者如欲乘搭香港電台的專車，請於上午十時四十五分前在九龍廣播道三十號香港電台集合。

— 完 —

「香港能源統計」出版

政府統計處最近出版一本統計報告，名為「一九七七年至一九八七年香港能源統計」，介紹香港能源供應的情況。

報告書載有各類能源的詳細統計資料，包括石油產品、電力、煤氣及煤炭。

報告書內容包括各類石油產品的價格、貯存量、油庫存量、入口、轉口及按使用者分類的銷售量之統計數字。至於電力及煤氣方面，報告書顯示其收費、生產能量、生產及由使用者類別劃分的消耗量。報告書亦列出煤炭的入口及轉口的統計數字。

對於大部份提及的統計數字，有由一九七七年至一九八七年每年的數據引證。此外，選定項目內亦包括了一九八六及八七年的每季數字。

報告書現已在康樂廣場郵政總局政府刊物銷售處及灣仔港灣道十二號灣仔政府綜合大樓政府統計處刊物銷售櫃位發售，每份十八元。

— 完 —

首批緊急救濟金 漁農處本周發放

漁農處在昨日下午五時截止接受緊急救濟申請時，共收到七百五十九名農民的申請。

這些農民在上星期三新界發生的水浸事件中蒙受損失。

申請人中包括五百三十七位從事作物種植的農友，八十位飼養禽畜農民和一百四十二位塘魚養殖農民。

已申請救濟金的種植作物及飼養禽畜的農友中，有一百一十六名來自元朗區，另五百零一名則來自大埔、打鼓嶺及北區等據報受水浸影響較嚴重的地區。

漁農處發言人今早（星期四）說，首批申請的審核工作已經完成，合資格的一百一十六名農友將於本周內獲發共十五萬二千元的救濟金。

他說：「其他申請將盡快調查審批，只有蒙受嚴重損失而需要救濟金渡過經濟困難的真正全職農友才獲發救濟金，金額最高可達一千四百四十元。」

他說，除緊急救濟金外，有困難的農友如需要進一步經濟援助以便復業者，亦可向漁農處申請嘉道理農業貸款基金及蔬菜統營處貸款基金的低息貸款。

發言人說：「該兩基金所撥出的貸款可供農民作農業發展及營運資金用，包括購買牲畜、飼料、肥料、殺蟲劑、種籽、秧苗和農具，並可用作建造畜舍、墾拓荒地及興建和維修魚塘等。」

貸款詳情及申請表格可在下列漁農處辦事處索取：

- (一) 元朗凹頭凹頭漁業辦事處；
- (二) 元朗大橋街市元朗政府合署漁農處元朗農業辦事處；
- (三) 大埔汀角路大埔政府合署漁農處大埔農業辦事處；
- (四) 粉嶺高埔高埔農業辦事處；
- (五) 西貢蠔涌西貢農業辦事處；
- (六) 梅窩銀鑰灣梅窩農業辦事處。

海外信託銀行九龍灣分行開幕

財政司翟克誠今日（星期四）表示，海外信託銀行開設九龍灣分行是該銀行業務發展的另一個重要階段。

九龍灣分行是繼去年十一月葵芳分行開業後新設的第二間分行。

翟克誠在主持分行開幕禮時說：「我很高興告訴大家，在適當地區物色適當舖位增設分行仍然是我們堅定不移的計劃。」

一九八五年六月七日香港政府接管海外信託銀行後不久，當局須關閉該銀行屬下四間分行。

翟克誠指出，董事局當時已決定，待日後物色到適當地點時，便會在本港增設分行。

他說：「自那時起，海外信託銀行取得長足進步，並擴展對客戶，特別是小型企業方面所提供的各類銀行服務。現時，海外信託銀行已轉虧為盈。」

「這全賴許多人士的努力不懈和熱誠工作。海外信託銀行業績斐然，我謹在此向董事局及全體職員致賀。」

編輯注意：

財政司翟克誠主持海外信託銀行九龍灣分行開幕禮的圖片稍後經傳真機發放並分放稿箱備取。

— 完 —

屯門禁區措施重整

運輸署宣布：由明日（星期五）上午十時起，屯門市中心的禁區措施將有新安排。

新安排包括劃定多個新禁區範圍，及取消若干現行的禁區。

新設禁區的範圍將有適當的交通標誌及路面標記指示。駕車人士務請留意，切勿在指定限制時間內在禁區範圍停車上落客貨。

根據新安排，杯渡路、震寰路、天后路、青麟路和通往桃園圍及新慶村的兩段通道的某些段落將劃為全日實施的禁區。

某些道路亦將劃為上午七時至午夜禁區。該等道路包括通往安定邨及友愛邨的兩段北面通路、龍門路、十八A路及通往屯門十九區及麒麟圍的通路的某些段落。

青雲路、鳴琴路、往山景邨的南面通路、龍門路、廿八A路、往美樂花園的通路、往蝴蝶邨的西面通路、往屯門四十五B區抽水站的通路、LD6路及往良景邨的北面通路的某些段落，亦將劃為禁區，實施時間為每日上午七時至下午七時。

此外，兩段道路將劃為每日繁忙時間（上午七時至十時及下午四時至七時）禁區，該兩段道路分別為三十一C路及往山景邨的北面通路。

同時，現時在杯渡路、震寰路、青麟路、青雲路及鳴琴路的某些段落實施的禁區措施，亦將撤銷。

— 完 —

青年交流計劃英國青年
訪港三周對港印象深刻

六名來自英國的青年今日（星期四）對政務司廖本懷表示，香港是個充滿活力的大都會，發展多樣化，令他們留下深刻印象。

他們形容香港生活熱鬧、發展步伐迅速，又是國際商業和經濟中心，這種種都令他們「眼界大開」。

這批年齡在二十二至二十五歲的青年人來自英國威爾斯，都是參加了英聯邦青年交流計劃來本港訪問三個星期的。

在四十五分鐘的聚會中，廖氏向他們介紹本港的地方行政計劃及政務總署的運作情形。

拜訪廖氏前，該批青年人已體會到本港的繁忙生活步調。

他們於七月十八日抵港，至今已參觀了新市鎮和公共房屋的發展、康樂和文化設施、職業訓練設施及葵涌貨櫃碼頭。

他們亦參觀了房屋委員會、香港貿易發展局、香港地下鐵路公司、香港聯合交易所、英文虎報及香港電台。

在八月八日返回英國前，他們將參觀更多本港有名的公司、銀行、政府部門、醫院、警務處、兩間大學及自願機構。

自一九七七年以來，政務總署負責統籌本港青年參與該青年交流計劃的事宜。計劃的目的是使青年人藉着互相交流探訪加深認識英聯邦國家。

至今，共有三十名參與該計劃的本港青年，即每年六名，訪問英國，同時本港亦已款待了三十名英國青年。

編輯注意：廖氏接見英國青年代表的圖片稍後經傳真機發放及置於稿箱備取。

「城市定向追蹤齊禁毒」周日假美孚舉行

布政司署禁毒處發言人今日（星期四）提醒酷愛定向追蹤活動的青年人把握最後機會，參加星期日（七月三十一日）早上假美孚新邨警察社區聯絡辦事處對開空地舉行的「城市定向追蹤齊禁毒」比賽。

這項比賽由禁毒常務委員會青年禁毒義工團和深水埗區少年警訊合辦，目的是透過體育活動向青少年傳遞禁毒及少年警訊信息。

比賽共分為四組：男子和女子高級組（十八至廿四歲）、男子和女子初級組（十三至十七歲）。

首兩輪的賽事已於七月十日及十七日分別在深水埗白田上邨及蘇屋邨舉行，最後一次比賽則定於本星期日在美孚新邨舉行。

參賽者須在指定的時間內在不同地點找出有關禁毒及少年警訊問題的答案填在答案紙上。在最短時間內完成賽程而得分最高者為優勝。

有興趣參加的青少年可於比賽當日上午九時十五分前前往現場的登記處報名參加。

同日下午二時，「城市定向追蹤齊禁毒」頒獎典禮在原址舉行，主禮嘉賓有助理保安司譚佩儀和深水埗警區指揮官彭鉅新總警司。

隨後並由深水埗少年警訊會員及名歌星演出助興。

— 完 —

中區城市重建計劃 增設垃圾收集設施

根據中區一項城市重建計劃，蘭桂坊附近一個舊式廁所已改建成一座三層高的公共廁所暨垃圾收集站，以及一個休憩處。

新落成的公共廁所暨垃圾收集站和休憩處，已於今年六月二十七日正式交由市政總署接管。

蘭桂坊住戶委員會過往曾堅拒在坊內建設垃圾收集站，認為會嚴重影響附近的環境。

中西區區議會亦曾於例會中討論該事項，並引發激烈辯論。

市政總署與區議會經四年商議，重建計劃才得以展開。

新落成的垃圾收集站設計新穎，連同公共廁所，座落於一幢三層高的樓宇內。樓宇外設有休憩處，使蘭桂坊面貌一新。

蘭桂坊住戶委員會後來對重建計劃表示支持，並且希望以行動響應保持香港清潔運動。

清潔行動明日（星期五）下午三時三十分在蘭桂坊垃圾收集站舉行。

市政局議員兼市政局／區域市政局保持香港清潔聯合策劃委員會主席蘇偉澤，以及蘭桂坊住戶委員會兩位主席 MR. DICK KAUFMAN 和 MR. CHRISTIAN RHOMBERG 將出席這項響應清潔行動。

響應清潔行動包括清潔蘭桂坊行動和休憩處植樹儀式。

—————

編輯注意：歡迎派員訪攝及參觀該垃圾收集站。新聞處人員將到場協助。

完

輕鐵正式通車前 巴士服務會繼續

九龍巴士公司與九廣鐵路公司已同意在輕鐵正式通車前，合力在屯門及元朗區提供足夠的巴士服務。

協議今日（星期四）在一個由副運輸司黎蕭寶珍主持的會議上達成。九龍巴士公司、九廣鐵路公司與運輸署代表均有出席該會議。

黎蕭寶珍說，九龍巴士公司和九廣鐵路公司均會調派巴士為屯門及元朗居民提供足夠的服務。

她預料可保持現時的巴士服務水平。

有關方面將於本星期六舉行另一次會議，商討上述安排的細則。

——完——

昨午後雷雨 東九龍暴劇

天文台今日（星期四）指出，在昨日（星期三）強烈雷暴期間，本港各處錄得的雨量為十至五十毫米不等。其中以東九龍區的雨勢最大。

新界西北部大部分地區的總雨量約為三十毫米。

天文台表示是次豪雨與廣東省上空一股低壓槽南移有關。

雨帶在午後開始影響本港，而雷雨則持續至黃昏。

天文台又表示昨晚深夜一份天氣報告所指錄得的較高雨量並不正確。

在雷暴期間，較偏僻地區的雨量計曾出現故障，以致有錯。

編輯注意：一張紀錄昨天雨量的分布圖稍後經由傳真機發放。

——完——

編輯注意：下篇已於昨晚經由新聞發布機發出

全港校際競技大賽

廿二項目打破紀錄

第三屆暑期全港校際競技大賽於今日（星期三）完滿結束，今年角逐各項錦標的學生人數達三千五百人，分別來自一百一十四間學校，為歷屆人數之冠。

署理教育署署長藍鴻震在伊利沙伯體育館主持頒獎典禮時指出，今年的競技大賽，單就游泳及田徑兩項，便有二十二個項目打破紀錄。在短短三年，能有這樣優良的成績，實在令人感到鼓舞。

藍氏說在整個賽事中，挑選出男、女最佳運動員一名，與較早時香港學界體育理事會挑選出的四名學界體育精英，將於九月份前往南韓參加漢城奧運青年營，成為本屆奧運中的香港青年大使。他特別預祝他們南韓之行有美滿的收穫。

藍氏指出在悠長的暑期，能夠為學生提供有益身心的康樂活動，讓學生可以透過運動比賽，培養合群的精神及良好的公民意識，實在饒有意義。他希望賽事能夠繼續辦下去，成為每年學界體育的周年盛事。

藍氏祝賀今日得到優勝的各學校及同學，並希望他們能再接再勵，百尺竿頭更進一步。他又鼓勵未能得獎的同學不要失望，他說：「正如奧運會的口號，運動貴乎參加，不在勝利；只要好好掌握今天的經驗，成功必定指日可待。」

— 完 —